

M e s t o P e z i n o k

Všeobecne záväzné nariadenie č. 15/2007

o úhradách za poskytovanie sociálnych služieb

Mestské zastupiteľstvo v Pezinku
v zmysle čl. 68 Ústavy SR, ustanovení § 11 ods. 4 písm. g) a § 6 zákona č. 369/1990 Zb.
o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, s poukazom na základe § 6 ods.1 a § 11
ods. 4 zákona č. 369/90 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, v súvislosti so
zákonom č. 195/1998 Z.z. o sociálnej pomoci v znení neskorších predpisov (ďalej len
„Zákon“), sa dňa 07.12.2007 uznieslo na tomto všeobecne záväznom nariadení (ďalej len
nariadenie)

Článok I.

Účel a predmet úpravy

§ 1

Účel úpravy

Účelom tohto nariadenia je ustanovenie spôsobov poskytovania sociálnych služieb zriadených
na území mesta Pezínok, určenia úhrady, výšky úhrady a spôsobu platenia úhrady za
poskytované sociálne služby.

§ 2

Predmet úpravy

(1) Mesto Pezínok zriadilo tieto sociálne služby :

- | | |
|--|---------------|
| 1. Opatrovateľská služba | (§ 15 Zákona) |
| 2. Zariadenie opatrovateľskej služby (ďalej len ZOS) | (§ 34 Zákona) |
| 3. Nocľaháreň | (§ 30 Zákona) |
| 4. Jedáleň pre dôchodcov | (§ 36 Zákona) |
| 5. Práčovňa | (§ 38 Zákona) |

(2) Sociálne služby sú špecializované činnosti na riešenie sociálnej núdze. Úhrada za
poskytnutú sociálnu službu sa určuje podľa druhu a rozsahu poskytovanej sociálnej
služby.

Článok II.

Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady za opatrovateľskú službu

§ 3

Okruh osôb, ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba

Opatrovateľská služba sa poskytuje na území mesta Pezinok

- a) občanovi, ktorý pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebuje pomoc inej osoby a má trvalý pobyt v meste Pezinok.

§ 4

Nevyhnutné životné úkony, nevyhnutné práce v domácnosti, zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím poskytované v rámci opatrovateľskej služby

- (1) Opatrovateľská služba sa poskytuje občanovi, ktorý pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebuje pomoc inej osoby pri zabezpečovaní :
 - a) nevyhnutných životných úkonov,
 - b) nevyhnutných prác v domácnosti alebo
 - c) kontaktu so spoločenským prostredím, najmä sprievodom, tlmočením v posunkovej reči pre nepočujúce osoby a predčítaním
- (2) Nevyhnutné životné úkony :
 - a) bežné úkony osobnej hygieny, vrátane holenia, pomoc pri obliekaní a vyzliekaní, pomoc pri presune na vozík, na lôžko, pomoc pri použití WC
 - b) donáška obeda, dovoz obeda alebo iného jedla , pomoc pri podávaní jedla a pri pití
 - c) starostlivosť a výchova nahrádzajúca prirodzené rodinné prostredie, dohľad
- (3) Nevyhnutné práce v domácnosti :
 - a) donáška paliva- uhlie, drevo, donáška vody,
 - b) nákup a ďalšie nevyhnutné činnosti súvisiace s prevádzkou domácnosti,
 - c) práce spojené s udržiavaním domácností,
 - d) príprava a varenie raňajok, obeda, prípadne olovrantu alebo večere,
 - e) pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej bielizne.
- (4) Zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím :

sprievod na kultúrno-spoločenské podujatia
- (5) Rozsah opatrovateľskej služby v domácnosti podľa tohto VZN určí Mesto Pezinok na základe odporúčania zdravotníckeho zariadenia.
- (6) Opatrovateľská služba sa poskytuje na území mesta Pezinok prednostne v byte občana.

§ 5

Spôsob určenia úhrady

- (1) Opatrovateľská služba sa poskytuje v rozsahu minimálne ½ hod. denne a maximálne 7 ½ hod. denne.
- (2) Občanovi, ktorý poberá opatrovateľskú službu a z rôznych dôvodov nežiada poskytovanie opatrovateľskej služby na dobu dlhšiu ako tri týždne, sa vydá rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby. O opätovné poskytovanie opatrovateľskej služby musí občan požiadať písomne.

- (3) Pri hospitalizácii klienta alebo pri prerušení poskytovania opatrovateľskej služby na dobu kratšiu ako tri týždne sa rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby nevydáva.
- (4) Ak občan, ktorému sa poskytuje opatrovateľská služba – dovoz obedov odoberie viac ako jeden obed je povinný platiť úhradu za dovoz každého obeda alebo iného teplého jedla podľa § 6.
- (5) Občanovi, ktorý má na základe právoplatného rozhodnutia zastavené poskytovanie opatrovateľskej služby, sa táto služba odníme, ak doba zastavenia je dlhšia ako šesť mesiacov.

§ 6 Výška úhrady

Výška úhrady za opatrovateľskú službu je:

- a) 15,- Sk / hod. u okruhu osôb uvedených v § 3 písm. a)
- b) 10,- Sk/ deň/ osobu, za dovoz obeda u okruhu osôb uvedených v § 3 písm. a)

Článok III Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady v ZOS

§ 7 Okruh osôb, ktorým sa poskytujú sociálne služby v ZOS

Sociálne služby v ZOS sa poskytujú na území mesta Pezinok :

- a) občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok.

§ 8 Poskytované sociálne služby

- (1) V ZOS sa poskytuje nevyhnutná starostlivosť občanovi, ktorý podľa odporúčania zdravotníckeho zariadenia je odkázaný na zabezpečenie nevyhnutných životných úkonov, ak tomuto občanovi nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu v jeho byte. V ZOS sa poskytuje nevyhnutná starostlivosť, ktorou je :
 - A. Bývanie,
 - B. Zapatrenie,
 - C. Stravovanie.
- (2) Bývanie je poskytovanie ubytovania v ZOS a považuje sa tým užívanie podlahovej plochy obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov, užívanie prevádzkového zariadenia obytnej miestnosti a užívanie vybavenia obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov a vecné plnenie spojené s bývaním.
- (3) Zapatrenie je poskytovanie nasledovných služieb :
 - a) upratovanie,
 - b) poskytovanie posteľnej bielizne, pranie, žehlenie alebo mangľovanie posteľnej bielizne,

- c) pranie, čistenie a žehlenie osobného šatstva,
- d) údržba a oprava osobného vybavenia (šatstvo, obuv, hygienické potreby),
- e) poskytovanie pomoci na zabezpečenie nevyhnutných úkonov, ak ich poskytovanie vyžaduje zdravotný stav občana,
- f) pri nepriaznivom zdravotnom stave sa poskytuje pomoc pri bežných úkonoch osobnej hygieny, vrátane holenia, pri obliekaní a vyzliekaní, presun na lôžko, zdravotný vozík,
- g) doprovod k lekárovi, zabezpečenie zdravotnej a lekárskej starostlivosti, pri nepriaznivom zdravotnom stave.

(4) Stravovanie sa poskytuje v zmysle tohto VZN.

(5) V meste Pezinok je v prevádzke Zariadenie opatrovateľskej služby (ZOS), na Komenského 23. Starostlivosť v ZOS sa poskytuje celoročne.

§ 9

Spôsob určenia úhrady

(1) V ZOS sa určí občanovi úhrada za :

- A. Bývanie,
- B. Zaopatrenie,
- C. Stravovanie.

(2) Za bývanie sa úhrada určí podľa metrov štvorcových užívanej plochy, uvedenej v tomto VZN, pričom sa berie do úvahy, či občan býva samostatne, alebo s ďalšou osobou v tej istej izbe. Súčasťou úhrady sú i príslušné miestnosti, podľa vybavenia a výšky nákladov z prevádzky z nich vyplývajúce. Spoločenské priestory užívané občanmi sa pripočítavajú paušálnou sadzbou, ktorá je vypočítaná na 1 deň pobytu, násobené počtom ubytovacích dní.

(3) Za zaopatrenie sa občanovi určí úhrada podľa zariadenia odkázanosti na starostlivosť, vychádzajúc pritom zo zdravotného stavu občana a náročnosti starostlivosti, ktorá sa mu v zariadení poskytuje :

- I. čiastočne odkázaný – čiastočná starostlivosť
- II. prevažne odkázaný – prevažná starostlivosť
- III. úplne odkázaný – úplná starostlivosť (imobilní, ležiaci občania)

(4) Za stravovanie sa úhrada určí podľa stanovených podmienok tohto VZN.

(5) Súčasťou úhrady za zaopatrenie sú úkony podľa rozsahu ich poskytovania, uvedené v tomto VZN.

(6) Úhrada v ZOS v kalendárnom mesiaci na občana sa určí ako súčet úhrady za stravovanie, bývanie a zaopatrenie, násobené počtom dní v kalendárnom mesiaci na občana, podľa stanovených podmienok tohto VZN.

§ 10

Výška úhrady

(1) Na účely určenia úhrady **za bývanie** sa považuje :

- a) príslušenstvo obytnej miestnosti, predsieň, kuchyňa alebo kuchynský kút, komora, WC, kúpeľňa, kúpeľňový kút alebo sprchovací kút, ak sú súčasťou obytnej miestnosti alebo ak sú k nej priamo priľahlé,
 - b) prevádzkové zariadenie obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti (rozvody elektrickej energie, rozvod vody, rozvod plynu, odvádzanie odpadových vôd a hygienické zariadenie),
 - c) vybavenie obytnej miestnosti, najmä lôžko, stôl stolička, skriňa, svietidlo a záclona,
 - d) vybavenie príslušenstva obytnej miestnosti, najmä svietidlo, chladnička, sporák, kuchynská linka, skrinka na zásoby, zrkadlo, umývadlo, záchodová misa, kúpacia vaňa,
 - e) spoločné priestory, najmä spoločenská miestnosť, jedáleň, chodba, schodište, pivnica, práčovňa a kotolňa,
 - f) vybavenie spoločných priestorov, najmä svietidlo stôl, stolička, práčka,
 - g) vecné plnenia spojené s bývaním, najmä vykurovanie, dodávka teplej vody, upratovanie spoločných priestorov, užívanie výťahov, dodávka elektrickej energie, dodávka plynu, dodávka vody, odvádzanie odpadových vôd, osvetlenie, odvoz odpadu, odvoz splaškov a čistenie žump, vybavenie zariadenia sociálnych služieb spoločnou televíznou anténou a rozhlasovou anténou.
- (2) Denná sadzba úhrady za užívanie 1m² podlahovej plochy obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti je 4 Sk. V tejto sadzbe sú zahrnuté výdavky za užívanie podlahovej plochy obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti, spoločných priestorov, prevádzkového zariadenia, obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti a za užívanie vybavenia obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov a vecné plnenia spojené s bývaním.
- (3) Veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti, ktorú občan užíva, sa určí tak, že veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti sa vydelením počtom občanov, ktorí túto podlahovú plochu obytnej miestnosti užívajú. Ak občan užíva podlahovú plochu obytnej miestnosti, ktorá je priechodná, veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti, ktorú občan užíva sa znižuje o 30 %.
- (4) Výška úhrady za bývanie v zariadení opatrovateľskej služby na deň a na občana sa určí ako súčin dennej úhrady za užívanie 1m² podlahovej plochy obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti a veľkosti podlahovej plochy obytnej miestnosti a veľkosti podlahovej plochy príslušenstva obytnej miestnosti, ktoré občan užíva.
- (5) Úhrada za bývanie určená podľa ods. 4 sa zvyšuje na deň a na občana o
- a) 10 Sk, ak podlahovú plochu obytnej miestnosti užíva jeden občan,
 - b) 4 Sk, ak podlahovú plochu obytnej miestnosti užívajú dvaja občania.
- (6) Úhrada za bývanie v zariadení sociálnych služieb, v ktorom sa poskytuje starostlivosť celoročne určená podľa ods. 2 až 5 sa znižuje na občana a deň o 8 Sk, ak je obytná miestnosť vybavená meracím zariadením na meranie odberu elektrickej energie, o 3 Sk, ak je obytná miestnosť vybavená meracím zariadením na meranie odberu vody.
- (7) Výška úhrady **za zaopatrenie** v ZOS, v ktorom sa platí úhrada za zaopatrenie na deň na občana je pri starostlivosti, ktorá sa poskytuje :
- a) pri čiastočnej starostlivosti 28 Sk
 - b) pri prevažnej starostlivosti 40 Sk

c) pri úplnej starostlivosti 52 Sk.

(8) Každý občan umiestnený v ZOS, mesačne uhradí celkovú sumu za bývanie a zaopatrenie, podľa podmienok mu stanovených, v zmysle tohto VZN.

Článok IV **Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady** **v Nocľahárni**

§ 11

Okruh osôb, ktorým sa poskytujú sociálne služby v Nocľahárni

- (1) Sociálne služby v Nocľahárni sa poskytujú na území mesta Pezinok občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok, je bez prístrešia a
- a) je v hmotnej núdzi alebo
 - b) sa zrušila ústavná výchova alebo ochranná výchova po dosiahnutí jeho plnoletosti.
- (2) V Nocľahárni možno poskytovať starostlivosť aj občanovi, na ktorom je páchané násilie osobou, s ktorou žije v domácnosti.

§ 12

Poskytovanie sociálnych služieb

- (1) V Nocľahárni sa poskytuje
- a) prístrešie,
 - b) zaopatrenie v rozsahu poskytovanie posteľnej bielizne, pranie a žehlenie posteľnej bielizne,
 - c) poradenstvo,
 - d) sociálna prevencia,
- (2) V Nocľahárni sa aj utvárajú podmienky na prípravu stravy.

§ 13

Výška úhrady

Úhrada za služby v Nocľahárni je :

- | | |
|---|----------------|
| a) občan, ktorý je v hmotnej núdzi | 30,- Sk / noc. |
| b) občan, ktorý sa nenachádza v hmotnej núdzi | 40,- Sk / noc. |

§ 14

Spôsob úhrady

Určená platba za poskytované služby sa uhrádza pred ich poskytovaním, príp. do 25. dňa v príslušnom mesiaci.

Článok V

Podrobnosti o stravovaní a výška stravnej jednotky

§ 15

Okruh občanov, ktorým sa poskytuje stravovanie

- (1) Stravovanie sa poskytuje občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok a
 - a) ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb,
 - b) ktorému sa poskytuje opatrovateľská služba,
 - c) je zamestnancom zariadení sociálnych služieb,
 - d) cudziemu stravníkovi, ak to kapacita stravovacej prevádzky umožňuje a nebránia tomu hygienicko-epidemiologické a bezpečnostné dôvody a nezhorší sa tým úroveň stravovania stravníkov uvedených v písm. a) a b).

- (2) Stravovanie sa poskytuje aj v Jedálni pre dôchodcov občanom Pezinok, ktorým stravovanie nemožno zabezpečiť inak a ktorí :
 - a) sú poberatelia starobného dôchodku alebo
 - b) pre svoj nepriaznivý zdravotný stav sú odkázaní na spoločné stravovanie.

§ 16

Spôsob zabezpečovania stravovania

- (1) Stravovanie sa zabezpečuje :
 - a) prípravou stravy vo vlastnej stravovacej prevádzke zariadenia sociálnych služieb,
 - b) odberom stravy od iných právnických alebo fyzických osôb, ktoré majú oprávnenie poskytovať stravovacie služby.

- (2) Odber stravy od iných právnických osôb alebo fyzických osôb do zariadenia sociálnych služieb sa zabezpečuje na základe písomnej dohody, v ktorej sa upravujú podmienky odberu stravy a cena za odber stravy.

§ 17

Výška stravnej jednotky a výška úhrady za stravovanie

- (1) Stravná jednotka pre občana, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb celoročne s počtom odoberaných jedál zodpovedajúcim celodennému stravovaniu je pri poskytovaní stravy na deň na občana 75 až 105 Sk (raňajky 30 Sk, obed 45 Sk, večera 30 Sk).

- (2) Za celodenné stravovanie sa považujú raňajky, obed, večera a dve vedľajšie jedlá. Občan, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb celoročne, je povinný odobrať v rámci tejto starostlivosti aspoň dve jedlá denne.

- (3) Za stravnú jednotku sa považuje finančná norma priemerných nákladov na potraviny (suroviny).

- (4) Rozdiely v stravných jednotkách sa vyrovnávajú ku koncu roka tak, aby stravná jednotka bola v priemere za deň dodržaná.

- (5) Stravná jednotka pre občanov ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba (rozvoz), taktiež pre občanov, pre ktorých sa organizuje spoločné stravovanie je 70,- Sk.
- (6) Výška úhrady za stravovanie pre občanov, ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba (rozvoz), taktiež pre občanov, pre ktorých sa organizuje spoločné stravovanie sa rovná % podielu z cenovej kalkulácie (surovinové, osobné, vecné náklady) dodávateľa stravy.
- (7) Občan, ktorý na základe dohody o zabezpečovaní spoločného stravovania túto službu nevyužil za posledné tri mesiace sa poskytovanie tejto služby odníme.
- (8) Okruh občanov, ktorým sa prispieva na stravovanie v rámci organizovania spoločného stravovania vrátane rozvozu obedov tvoria starobní dôchodcovia nad 65 rokov a invalidní dôchodcovia.

Článok VI

Výška úhrad za poskytovanie ďalších služieb

§ 18

- (1) Ďalšími službami sú služby, ktoré dopĺňajú základnú starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb popřípade v terénnych sociálnych službách :
 - a) pranie bielizne
- (2) Okruh osôb, ktorým sa poskytuje pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej a ostatnej bielizne sú dôchodcovia (starobní, invalidní) a občania s ťažkým zdravotným postihnutím s trvalým pobytom v meste Pezinok.
- (3) Výška úhrad za pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej a ostatnej bielizne je stanovená na 50,- Sk / pračka.

Článok VII

Spôsob určenia úhrady za stravovanie, bývanie, zaopatrenie a ďalšie služby

§ 19

- (1) Úhrada za stravovanie, bývanie a zaopatrenie v kalendárnom mesiaci na občana sa určuje pri starostlivosti v zariadení sociálnych služieb, ktorá sa poskytuje celoročne – ako 30 násobok výšky úhrady za stravovanie, bývanie a zaopatrenie.
- (2) Občan, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb platí úhradu podľa skutočného rozsahu poskytnutých služieb (bývanie, zaopatrenie, stravovanie) za kalendárny mesiac, v ktorom sa starostlivosť v zariadení sociálnych služieb poskytna, najneskôr do 15. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca.
- (3) Za dni prerušenia poskytovania starostlivosti v zariadení sociálnych služieb a za dni poskytovania zdravotnej starostlivosti v zdravotníckom zariadení platí na deň občan pri starostlivosti v zariadení sociálnych služieb poskytovanej celoročne alebo týždenne úhradu za bývanie určenú podľa § 10 v plnej výške a 20 % z úhrady za zaopatrenie

M e s t o P e z i n o k

Všeobecne záväzné nariadenie č. 15/2007

o úhradách za poskytovanie sociálnych služieb

Mestské zastupiteľstvo v Pezinku
v zmysle čl. 68 Ústavy SR, ustanovení § 11 ods. 4 písm. g) a § 6 zákona č. 369/1990 Zb.
o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, s poukazom na základe § 6 ods.1 a § 11
ods. 4 zákona č. 369/90 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, v súvislosti so
zákonom č. 195/1998 Z.z. o sociálnej pomoci v znení neskorších predpisov (ďalej len
„Zákon“), sa dňa 07.12.2007 uznieslo na tomto všeobecne záväznom nariadení (ďalej len
nariadenie)

Článok I.

Účel a predmet úpravy

§ 1

Účel úpravy

Účelom tohto nariadenia je ustanovenie spôsobov poskytovania sociálnych služieb zriadených
na území mesta Pezínok, určenia úhrady, výšky úhrady a spôsob platenia úhrady za
poskytované sociálne služby.

§ 2

Predmet úpravy

(1) Mesto Pezínok zriadilo tieto sociálne služby :

- | | |
|--|---------------|
| 1. Opatrovateľská služba | (§ 15 Zákona) |
| 2. Zariadenie opatrovateľskej služby (ďalej len ZOS) | (§ 34 Zákona) |
| 3. Nocľaháreň | (§ 30 Zákona) |
| 4. Jedáleň pre dôchodcov | (§ 36 Zákona) |
| 5. Práčovňa | (§ 38 Zákona) |

(2) Sociálne služby sú špecializované činnosti na riešenie sociálnej núdze. Úhrada za
poskytnutú sociálnu službu sa určuje podľa druhu a rozsahu poskytovanej sociálnej
služby.

Článok II.

Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady za opatrovateľskú službu

§ 3

Okruh osôb, ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba

Opatrovateľská služba sa poskytuje na území mesta Pezinok

- a) občanovi, ktorý pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebuje pomoc inej osoby a má trvalý pobyt v meste Pezinok.

§ 4

Nevyhnutné životné úkony, nevyhnutné práce v domácnosti, zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím poskytované v rámci opatrovateľskej služby

- (1) Opatrovateľská služba sa poskytuje občanovi, ktorý pre svoj nepriaznivý zdravotný stav potrebuje pomoc inej osoby pri zabezpečovaní :
 - a) nevyhnutných životných úkonov,
 - b) nevyhnutných prác v domácnosti alebo
 - c) kontaktu so spoločenským prostredím, najmä sprievodom, tlmočením v posunkovej reči pre nepočujúce osoby a predčítaním
- (2) Nevyhnutné životné úkony :
 - a) bežné úkony osobnej hygieny, vrátane holenia, pomoc pri obliekaní a vyzliekaní, pomoc pri presune na vozík, na lôžko, pomoc pri použití WC
 - b) donáška obeda, dovoz obeda alebo iného jedla , pomoc pri podávaní jedla a pri pití
 - c) starostlivosť a výchova nahrádzajúca prirodzené rodinné prostredie, dohľad
- (3) Nevyhnutné práce v domácnosti :
 - a) donáška paliva- uhlie, drevo, donáška vody,
 - b) nákup a ďalšie nevyhnutné činnosti súvisiace s prevádzkou domácnosti,
 - c) práce spojené s udržiavaním domácností,
 - d) príprava a varenie raňajok, obeda, prípadne olovrantu alebo večere,
 - e) pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej bielizne.
- (4) Zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím :

sprievod na kultúrno-spoločenské podujatia
- (5) Rozsah opatrovateľskej služby v domácnosti podľa tohto VZN určí Mesto Pezinok na základe odporúčania zdravotníckeho zariadenia.
- (6) Opatrovateľská služba sa poskytuje na území mesta Pezinok prednostne v byte občana.

§ 5

Spôsob určenia úhrady

- (1) Opatrovateľská služba sa poskytuje v rozsahu minimálne ½ hod. denne a maximálne 7 ½ hod. denne.
- (2) Občanovi, ktorý poberá opatrovateľskú službu a z rôznych dôvodov nežiada poskytovanie opatrovateľskej služby na dobu dlhšiu ako tri týždne, sa vydá rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby. O opätovné poskytovanie opatrovateľskej služby musí občan požiadať písomne.

- (3) Pri hospitalizácii klienta alebo pri prerušení poskytovania opatrovateľskej služby na dobu kratšiu ako tri týždne sa rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby nevydáva.
- (4) Ak občan, ktorému sa poskytuje opatrovateľská služba – dovoz obedov odoberie viac ako jeden obed je povinný platiť úhradu za dovoz každého obeda alebo iného teplého jedla podľa § 6.
- (5) Občanovi, ktorý má na základe právoplatného rozhodnutia zastavené poskytovanie opatrovateľskej služby, sa táto služba odníme, ak doba zastavenia je dlhšia ako šesť mesiacov.

§ 6 Výška úhrady

Výška úhrady za opatrovateľskú službu je:

- a) 15,- Sk / hod. u okruhu osôb uvedených v § 3 písm. a)
- b) 10,- Sk/ deň/ osobu, za dovoz obeda u okruhu osôb uvedených v § 3 písm. a)

Článok III Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady v ZOS

§ 7 Okruh osôb, ktorým sa poskytujú sociálne služby v ZOS

Sociálne služby v ZOS sa poskytujú na území mesta Pezinok :

- a) občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok.

§ 8 Poskytované sociálne služby

- (1) V ZOS sa poskytuje nevyhnutná starostlivosť občanovi, ktorý podľa odporúčania zdravotníckeho zariadenia je odkázaný na zabezpečenie nevyhnutných životných úkonov, ak tomuto občanovi nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu v jeho byte. V ZOS sa poskytuje nevyhnutná starostlivosť, ktorou je :
 - A. Bývanie,
 - B. Zaopatrenie,
 - C. Stravovanie.
- (2) Bývanie je poskytovanie ubytovania v ZOS a považuje sa tým užívanie podlahovej plochy obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov, užívanie prevádzkového zariadenia obytnej miestnosti a užívanie vybavenia obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov a vecné plnenie spojené s bývaním.
- (3) Zaopatrenie je poskytovanie nasledovných služieb :
 - a) upratovanie,
 - b) poskytovanie posteľnej bielizne, pranie, žehlenie alebo mangľovanie posteľnej bielizne,

- c) pranie, čistenie a žehlenie osobného šatstva,
- d) údržba a oprava osobného vybavenia (šatstvo, obuv, hygienické potreby),
- e) poskytovanie pomoci na zabezpečenie nevyhnutných úkonov, ak ich poskytovanie vyžaduje zdravotný stav občana,
- f) pri nepriaznivom zdravotnom stave sa poskytuje pomoc pri bežných úkonoch osobnej hygieny, vrátane holenia, pri obliekaní a vyzliekaní, presun na lôžko, zdravotný vozík,
- g) doprovod k lekárovi, zabezpečenie zdravotnej a lekárskej starostlivosti, pri nepriaznivom zdravotnom stave.

(4) Stravovanie sa poskytuje v zmysle tohto VZN.

(5) V meste Pezinok je v prevádzke Zariadenie opatrovateľskej služby (ZOS), na Komenského 23. Starostlivosť v ZOS sa poskytuje celoročne.

§ 9

Spôsob určenia úhrady

(1) V ZOS sa určí občanovi úhrada za :

- A. Bývanie,
- B. Zaopatrenie,
- C. Stravovanie.

(2) Za bývanie sa úhrada určí podľa metrov štvorcových užívanej plochy, uvedenej v tomto VZN, pričom sa berie do úvahy, či občan býva samostatne, alebo s ďalšou osobou v tej istej izbe. Súčasťou úhrady sú i príslušné miestnosti, podľa vybavenia a výšky nákladov z prevádzky z nich vyplývajúce. Spoločenské priestory užívané občanmi sa pripočítavajú paušálnou sadzbou, ktorá je vypočítaná na 1 deň pobytu, násobené počtom ubytovacích dní.

(3) Za zaopatrenie sa občanovi určí úhrada podľa zariadenia odkázanosti na starostlivosť, vychádzajúc pritom zo zdravotného stavu občana a náročnosti starostlivosti, ktorá sa mu v zariadení poskytuje :

- I. čiastočne odkázaný – čiastočná starostlivosť
- II. prevažne odkázaný – prevažná starostlivosť
- III. úplne odkázaný – úplná starostlivosť (imobilní, ležiaci občania)

(4) Za stravovanie sa úhrada určí podľa stanovených podmienok tohto VZN.

(5) Súčasťou úhrady za zaopatrenie sú úkony podľa rozsahu ich poskytovania, uvedené v tomto VZN.

(6) Úhrada v ZOS v kalendárnom mesiaci na občana sa určí ako súčet úhrady za stravovanie, bývanie a zaopatrenie, násobené počtom dní v kalendárnom mesiaci na občana, podľa stanovených podmienok tohto VZN.

§ 10

Výška úhrady

(1) Na účely určenia úhrady **za bývanie** sa považuje :

- a) príslušenstvo obytnej miestnosti, predsieň, kuchyňa alebo kuchynský kút, komora, WC, kúpeľňa, kúpeľňový kút alebo sprchovací kút, ak sú súčasťou obytnej miestnosti alebo ak sú k nej priamo priľahlé,
 - b) prevádzkové zariadenie obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti (rozvody elektrickej energie, rozvod vody, rozvod plynu, odvádzanie odpadových vôd a hygienické zariadenie),
 - c) vybavenie obytnej miestnosti, najmä lôžko, stôl stolička, skriňa, svietidlo a záclona,
 - d) vybavenie príslušenstva obytnej miestnosti, najmä svietidlo, chladnička, sporák, kuchynská linka, skrinka na zásoby, zrkadlo, umývadlo, záchodová misa, kúpacia vaňa,
 - e) spoločné priestory, najmä spoločenská miestnosť, jedáleň, chodba, schodište, pivnica, práčovňa a kotolňa,
 - f) vybavenie spoločných priestorov, najmä svietidlo stôl, stolička, práčka,
 - g) vecné plnenia spojené s bývaním, najmä vykurovanie, dodávka teplej vody, upratovanie spoločných priestorov, užívanie výťahov, dodávka elektrickej energie, dodávka plynu, dodávka vody, odvádzanie odpadových vôd, osvetlenie, odvoz odpadu, odvoz splaškov a čistenie žump, vybavenie zariadenia sociálnych služieb spoločnou televíznou anténou a rozhlasovou anténou.
- (2) Denná sadzba úhrady za užívanie 1m² podlahovej plochy obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti je 4 Sk. V tejto sadzbe sú zahrnuté výdavky za užívanie podlahovej plochy obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti, spoločných priestorov, prevádzkového zariadenia, obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti a za užívanie vybavenia obytnej miestnosti, príslušenstva obytnej miestnosti a spoločných priestorov a vecné plnenia spojené s bývaním.
- (3) Veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti, ktorú občan užíva, sa určí tak, že veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti sa vydelí počtom občanov, ktorí túto podlahovú plochu obytnej miestnosti užívajú. Ak občan užíva podlahovú plochu obytnej miestnosti, ktorá je priechodná, veľkosť podlahovej plochy obytnej miestnosti, ktorú občan užíva sa znižuje o 30 %.
- (4) Výška úhrady za bývanie v zariadení opatrovateľskej služby na deň a na občana sa určí ako súčin dennej úhrady za užívanie 1m² podlahovej plochy obytnej miestnosti a príslušenstva obytnej miestnosti a veľkosti podlahovej plochy obytnej miestnosti a veľkosti podlahovej plochy príslušenstva obytnej miestnosti, ktoré občan užíva.
- (5) Úhrada za bývanie určená podľa ods. 4 sa zvyšuje na deň a na občana o
- a) 10 Sk, ak podlahovú plochu obytnej miestnosti užíva jeden občan,
 - b) 4 Sk, ak podlahovú plochu obytnej miestnosti užívajú dvaja občania.
- (6) Úhrada za bývanie v zariadení sociálnych služieb, v ktorom sa poskytuje starostlivosť celoročne určená podľa ods. 2 až 5 sa znižuje na občana a deň o 8 Sk, ak je obytná miestnosť vybavená meracím zariadením na meranie odberu elektrickej energie, o 3 Sk, ak je obytná miestnosť vybavená meracím zariadením na meranie odberu vody.
- (7) Výška úhrady **za zaopatrenie** v ZOS, v ktorom sa platí úhrada za zaopatrenie na deň na občana je pri starostlivosti, ktorá sa poskytuje :
- a) pri čiastočnej starostlivosti 28 Sk
 - b) pri prevažnej starostlivosti 40 Sk

c) pri úplnej starostlivosti 52 Sk.

(8) Každý občan umiestnený v ZOS, mesačne uhradí celkovú sumu za bývanie a zaopatrenie, podľa podmienok mu stanovených, v zmysle tohto VZN.

Článok IV

Spôsob určenia úhrady, výška úhrady a spôsob platenia úhrady v Nocľahárni

§ 11

Okruh osôb, ktorým sa poskytujú sociálne služby v Nocľahárni

- (1) Sociálne služby v Nocľahárni sa poskytujú na území mesta Pezinok občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok, je bez prístrešia a
 - a) je v hmotnej núdzi alebo
 - b) sa zrušila ústavná výchova alebo ochranná výchova po dosiahnutí jeho plnoletosti.
- (2) V Nocľahárni možno poskytovať starostlivosť aj občanovi, na ktorom je páchané násilie osobou, s ktorou žije v domácnosti.

§ 12

Poskytovanie sociálnych služieb

- (1) V Nocľahárni sa poskytuje
 - a) prístrešie,
 - b) zaopatrenie v rozsahu poskytovanie posteľnej bielizne, pranie a žehlenie posteľnej bielizne,
 - c) poradenstvo,
 - d) sociálna prevencia,
- (2) V Nocľahárni sa aj utvárajú podmienky na prípravu stravy.

§ 13

Výška úhrady

Úhrada za služby v Nocľahárni je :

- | | |
|---|----------------|
| a) občan, ktorý je v hmotnej núdzi | 30,- Sk / noc. |
| b) občan, ktorý sa nenachádza v hmotnej núdzi | 40,- Sk / noc. |

§ 14

Spôsob úhrady

Určená platba za poskytované služby sa uhrádza pred ich poskytovaním, príp. do 25. dňa v príslušnom mesiaci.

Článok V

Podrobnosti o stravovaní a výška stravnej jednotky

§ 15

Okruh občanov, ktorým sa poskytuje stravovanie

- (1) Stravovanie sa poskytuje občanovi, ktorý má trvalý pobyt v meste Pezinok a
 - a) ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb,
 - b) ktorému sa poskytuje opatrovateľská služba,
 - c) je zamestnancom zariadení sociálnych služieb,
 - d) cudziemu stravníkovi, ak to kapacita stravovacej prevádzky umožňuje a nebránia tomu hygienicko-epidemiologické a bezpečnostné dôvody a nezhorší sa tým úroveň stravovania stravníkov uvedených v písm. a) a b).

- (2) Stravovanie sa poskytuje aj v Jedálni pre dôchodcov občanom Pezinok, ktorým stravovanie nemožno zabezpečiť inak a ktorí :
 - a) sú poberatelia starobného dôchodku alebo
 - b) pre svoj nepriaznivý zdravotný stav sú odkázaní na spoločné stravovanie.

§ 16

Spôsob zabezpečovania stravovania

- (1) Stravovanie sa zabezpečuje :
 - a) prípravou stravy vo vlastnej stravovacej prevádzke zariadenia sociálnych služieb,
 - b) odberom stravy od iných právnických alebo fyzických osôb, ktoré majú oprávnenie poskytovať stravovacie služby.

- (2) Odber stravy od iných právnických osôb alebo fyzických osôb do zariadenia sociálnych služieb sa zabezpečuje na základe písomnej dohody, v ktorej sa upravia podmienky odberu stravy a cena za odber stravy.

§ 17

Výška stravnej jednotky a výška úhrady za stravovanie

- (1) Stravná jednotka pre občana, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb celoročne s počtom odoberaných jedál zodpovedajúcim celodennému stravovaniu je pri poskytovaní stravy na deň na občana 75 až 105 Sk (raňajky 30 Sk, obed 45 Sk, večera 30 Sk).

- (2) Za celodenné stravovanie sa považujú raňajky, obed, večera a dve vedľajšie jedlá. Občan, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb celoročne, je povinný odobrať v rámci tejto starostlivosti aspoň dve jedlá denne.

- (3) Za stravnú jednotku sa považuje finančná norma priemerných nákladov na potraviny (suroviny).

- (4) Rozdiely v stravných jednotkách sa vyrovnávajú ku koncu roka tak, aby stravná jednotka bola v priemere za deň dodržaná.

- (5) Stravná jednotka pre občanov ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba (rozvoz), taktiež pre občanov, pre ktorých sa organizuje spoločné stravovanie je 70,- Sk.
- (6) Výška úhrady za stravovanie pre občanov, ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba (rozvoz), taktiež pre občanov, pre ktorých sa organizuje spoločné stravovanie sa rovná % podielu z cenovej kalkulácie (surovinové, osobné, vecné náklady) dodávateľa stravy.
- (7) Občan, ktorý na základe dohody o zabezpečovaní spoločného stravovania túto službu nevyužil za posledné tri mesiace sa poskytovanie tejto služby odníme.
- (8) Okruh občanov, ktorým sa prispieva na stravovanie v rámci organizovania spoločného stravovania vrátane rozvozu obedov tvoria starobní dôchodcovia nad 65 rokov a invalidní dôchodcovia.

Článok VI

Výška úhrad za poskytovanie ďalších služieb

§ 18

- (1) Ďalšími službami sú služby, ktoré dopĺňajú základnú starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb popřípade v terénnych sociálnych službách :
 - a) pranie bielizne
- (2) Okruh osôb, ktorým sa poskytuje pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej a ostatnej bielizne sú dôchodcovia (starobní, invalidní) a občania s ťažkým zdravotným postihnutím s trvalým pobytom v meste Pezinok.
- (3) Výška úhrad za pranie osobnej bielizne, žehlenie osobnej a ostatnej bielizne je stanovená na 50,- Sk / pračka.

Článok VII

Spôsob určenia úhrady za stravovanie, bývanie, zaopatrenie a ďalšie služby

§ 19

- (1) Úhrada za stravovanie, bývanie a zaopatrenie v kalendárnom mesiaci na občana sa určuje pri starostlivosti v zariadení sociálnych služieb, ktorá sa poskytuje celoročne – ako 30 násobok výšky úhrady za stravovanie, bývanie a zaopatrenie.
- (2) Občan, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb platí úhradu podľa skutočného rozsahu poskytnutých služieb (bývanie, zaopatrenie, stravovanie) za kalendárny mesiac, v ktorom sa starostlivosť v zariadení sociálnych služieb poskytna, najneskôr do 15. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca.
- (3) Za dni prerušenia poskytovania starostlivosti v zariadení sociálnych služieb a za dni poskytovania zdravotnej starostlivosti v zdravotníckom zariadení platí na deň občan pri starostlivosti v zariadení sociálnych služieb poskytovanej celoročne alebo týždenne úhradu za bývanie určenú podľa § 10 v plnej výške a 20 % z úhrady za zaopatrenie

určenej podľa § 10 ods. 7. Za dni prerušenia poskytovania starostlivosti v zariadení sociálnych služieb denne platí občan 20 % z úhrady za zaopatrenie.

- (4) Úhradu za stravovanie v zariadení sociálnych služieb platí občan podľa skutočne odobratých jedál.
- (5) Za dni prerušenia starostlivosti sa považuje i deň nástupu do zariadenia sociálnych služieb a deň odchodu zo zariadenia sociálnych služieb.
- (6) O úhradách za opatrovateľskú službu, za bývanie, zaopatrenie a stravovanie v zariadeniach s celoročným pobytom o ktorých Mesto Pezinok rozhoduje, sa vzťahujú všeobecné predpisy o správnom konaní.
- (7) Stanovenie úhrad za stravovanie v rámci organizovania spoločného stravovania, a za ďalšie služby, prebieha mimo rámec správneho konania, na základe písomnej dohody zmluvných strán podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách a občianskeho zákonníka, kde sa dohodne najmä druh, rozsah služby, výška ceny a spôsob úhrady za poskytnutú službu.
- (8) Výška dohodnutej ceny musí zahŕňať skutočné náklady vynaložené zariadením na poskytnutie týchto služieb, ak toto nariadenie neustanovuje inak.
- (9) Ak u občana došlo k prerušeniu poskytovania služieb v zariadení sociálnych služieb bez jeho oznámenia, zaplatená úhrada sa nevracia.
- (10) Ak občan platí úhradu za poskytovanú sociálnu službu bezhotovostným stykom, platí úhradu za kalendárny mesiac v ktorom sa občanovi sociálna služba poskytuje, najneskôr do 15. dňa príslušného mesiaca. Občanovi, ktorí platí úhradu za poskytovanú sociálnu službu bezhotovostným stykom, sa časť úhrady vráti alebo občan doplatí časť úhrady za sociálnu službu podľa skutočného rozsahu poskytnutých služieb v kalendárnom mesiaci, vždy do 15. januára a do 15. júla príslušného kalendárneho roka.

§ 20

Spoločné ustanovenia pri spôsobe určenia úhrady

- (1) Pri určení výšky úhrad za stravovanie, bývanie a zaopatrenie poskytované v rámci starostlivosti v zariadení opatrovateľskej služby a taktiež pri určení výšky úhrady za opatrovateľskú službu, sa musí rešpektovať aj právna ochrana občana pred platením úhrady neprimeranej jeho príjmu, majetku a rodinným pomerom ustanovenú v § 40 až 47 Zákona.
- (2) Ide o garanciu zostatku z príjmu po zaplatení úhrady za opatrovateľskú službu v domácnosti vo výške 1,2 násobku sumy životného minima ustanoveného zákonom č. 601/2003 Z.z. o životnom minime a o zmene a doplnení niektorých zákonov, a úprava súm životného minima pre spoločne posudzované osoby.
- (3) Ak občan nemá dostatočný príjem, v týchto prípadoch je nevyhnutné skúmať vyživovaciu povinnosť, t.j. požadovanie nezaplatenej úhrady alebo jej časti postupne od manžela, manželky a detí. Nezaplatená úhrada alebo jej časť je pohľadávkou mesta. Peňažné pohľadávky nezanikajú smrťou občana, ktorému sa poskytovala starostlivosť v zariadení opatrovateľskej služby a opatrovateľská služba v domácnosti za úhradu. Ak občan, ktorý

bol povinný platiť úhradu zomrie, nezaplatená úhrada alebo jej časť sa uplatňuje v konaní o dedičstve.

- (4) V prípade, že občan nie je povinný v celom rozsahu uhrádzať náklady na sociálne služby, neumožňuje mu to nízky príjem, môže sa takýto občan zaviazať na základe osobitne uzavretej písomnej dohody s poskytovateľom služby, že dobrovoľne uhradí celú výšku za služby mu poskytované.

Článok VIII

Spoločné a záverečné ustanovenia

§ 21

Spoločné ustanovenia

- (1) VZN je záväzná
- a) pre občanov, ktorí sú umiestnení v zariadeniach opatrovateľskej služby a poskytuje sa im starostlivosť v plnom rozsahu, v zmysle tohto VZN,
 - b) pre občanov, ktorým sa poskytuje opatrovateľská služba podľa rozsahu jednotlivých úkonov, v zmysle tohto VZN,
 - c) pre ostatných občanov, ktorým sú poskytované služby v zmysle tohto VZN.
- (2) Primátor mesta je oprávnený zvýšiť cenovým opatrením úhrady stanovené týmto všeobecne záväzným nariadením v závislosti od priemerného medziročného rastu spotrebiteľských cien vykázaných štatistickým úradom za kalendárny rok, ktorý predchádza príslušnému kalendárnemu roku.
- (3) Zmeny alebo doplnky tohto VZN možno vykonať ich schválením v MsZ, ak toto nariadenie neustanovuje inak.
- (4) Ak občan, od ktorého sa požaduje úhrada za poskytnuté sociálne služby neohlási výšku svojich príjmov a hodnotu majetku, resp. zmeny v rodinných a majetkových pomeroch, ktoré sú rozhodujúce na určenie úhrady za poskytnuté sociálne služby, mesto rozhodne o povinnosti tohto občana platiť úhradu za poskytnuté sociálne služby v celom rozsahu.
- (5) Poskytovateľ sociálnej služby je povinný chrániť osobné údaje získané za účelom určenia výšky úhrady za poskytované sociálne služby v zmysle zákona o ochrane osobných údajov.
- (6) Pri poskytovaní sociálnych služieb a stanovovaní úhrad za poskytované sociálne služby sa primerane použije Zákon, zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní, zákon č. 36/2005 Z.z. o rodine a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 18/1996 Z.z. o cenách a Občiansky zákonník.

§ 22

Zrušovacie ustanovenie

Zrušuje sa VZN č. 10/2005 o sociálnej pomoci (o úhradách za poskytovanie sociálnych služieb v meste Pezinok), ktoré bolo schválené MsZ dňa 22.09.2005.

§ 23
Záverečné ustanovenia

1. Návrh tohto VZN bol zverejnený na úradnej tabuli a na internetovej stránke mesta (www.pezinok.sk) v lehote uvedenej v § 6 ods. 3 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.
2. Toto VZN nadobúda účinnosť 15 dňom od jeho zverejnenia na úradnej tabuli Mesta Pezinok.
3. Po vyvesení na úradnej tabuli mesta po dobu 15 dní bude VZN prístupné na Mestskom úrade v Pezinku.

Mgr. Oliver Solga
primátor Mesta Pezinok